



Informatieboekje

Centraal Schriftelijk Eindexamen

2009

vmbo-t/k - havo - vwo

Vespucci College
Curaçao

Inhoudsopgave

Overzicht belangrijke data	5
Examenrooster	6
Quarantaine-informatie	7
Routebeschrijving naar het Guest House	8
Kamerindeling	9
Quarantaine tussen de examens in	10
Vmbo - hulpmiddelen voor bij het examen	11
Havo/vwo - hulpmiddelen voor bij het examen	12
Toelichting bij het gebruik van een woordenboek	13
Slaag-/zakregeling	15
Inschrijfformulier herkansing	17

EINDEXAMEN 2009



OVERZICHT BELANGRIJKE DATA

ma 18 mei t/m wo 3 juni	1 ^e tijdvak
do 11 juni	uitslag 1 ^e tijdvak vmbo-k (je wordt gebeld)
do 18 juni	uitslag 1 ^e tijdvak vmbo-t/havo/vwo (je wordt gebeld) voorlopige cijferlijsten ophalen voor alle afdelingen
vr 19 juni	herkansing/herprofilering doorgeven aan examensecretaris via formulier
ma 22 t/m vr 26 juni	2 ^e tijdvak (quarantaine voor du, gs, ak, bv, sp)
wo 24 juni	diploma-uitreiking
do 25 juni	Gala
wo 1 juli	uitslag 2 ^e tijdvak (je wordt gebeld)

Ophalen cijferlijsten en diploma's na 2^e tijdvak op afspraak.

Examenrooster 2009

datum	tijdstip	plaats	aantal	vmbo-k	vmbo-t	havo	vwo
ma 18/5	7.30 - 9.30 (10.00)	D2	5+4		bv/nask1		
25	7.30 - 10.30 (11.00)	D2	5+11			ne	ne
4	12.00 - 14.00 (14.30)	D2	2		nask1		
	12.00 - 15.00 (15.30)	D2	2				mo
	8.00 - 12.00	D3	4		Q		Q
di 19/5	7.30 - 9.30 (10.00)	D2	4+10	ne	ne		
26	7.30 - 10.30	D2	5+7			wiA,B	bio
	11.30 - 14.30	D2	2			kunst	
	8.00 - 11.30	D3	2			Q	
wo 20/5	7.30 - 9.30 (10.00)	D2	4+10	wi	wi		
23	7.30 - 10.30 (11.00)	D2	3+3			gs	gs
	7.30 - 10.30	D2	3				na
6	11.30 - 13.30	D2	5		gs		
	11.30 - 14.00	D2	1			fa	
	8.00 - 11.30	D3	6		Q	Q	
ma 25/5	7.30 - 9.30 (10.00)	D2	4+10	en	en		
22	7.30 - 10.00	D2	5			ec	
	7.30 - 10.30 (11.00)	D2	3				wiA
di 26/5	7.30 - 9.30 (10.00)	D2	2		nask2		
6	7.30 - 10.30	D2	2+2			bio	sk
wo 27/5	7.30 - 9.30 (10.00)	D2	4+10	ec	ec		
18	7.30 - 10.30 (11.00)	D2	2+2+1			mo	ec/du
2	11.30 - 14.00	D2	1				du
	8.00 - 11.30	D3	1				Q
do 28/5	7.30 - 9.30 (10.00)	D2	6+1		ak/fa		
20	7.30 - 10.30	D2	2			na	
	7.30 - 10.00 (10.30)	D2	11				en
3	11.30 - 13.30	D2	1		fa		
	11.30 - 14.30 (15.00)	D2	2				ak
	8.00 - 11.30	D3	3		Q		Q
vr 29/5	7.30 - 10.00	D2	4+5			sp	sp
di 2/6	7.30 - 9.30 (10.00)	D2	6		bio		
17	7.30 - 10.00	D2	1			du	
	7.30 - 10.30	D2	2+8			sk	wiB
1	10.30 - 12.30	D2	1		du		
	8.00 - 10.30	D3	1		Q		
wo 3/6	7.30 - 10.00	D2	5+1			en	fa

Vespucci College

Quarantaine 2009 in Guest House *La Virgen del Carmen*

Adres: Jan Noorduynweg z/n (links achter La Curacao)

Beste leerlingen,

Om de quarantaine zo prettig mogelijk te laten verlopen, vind je hieronder wat informatie, tips en regels met betrekking tot ons verblijf in het guesthouse.

1. Wat neem je mee?

Naast de normale toiletartikelen neem je zelf een **handdoek** mee. Vergeet je **knuffelbeer** niet. Een sedula of paspoort heb je niet nodig. Er is een tv met dvd-speler aanwezig, dus je kunt een dvd-tje meenemen. Ideetje: domino of een setje speelkaarten.

2. Wat neem je niet mee?

Het is **absoluut verboden** om een mobiele telefoon, draagbare computer of andere zend- en ontvangstapparatuur bij je te hebben. Als er een telefoon, computer of iets dergelijks wordt gevonden, dan kan dit tot uitsluiting van het examen leiden. Alcoholische dranken en andere stimulerende middelen zijn ook verboden.

3. Om 8 uur 's avonds moet je aanwezig zijn bij de ingang van het guesthouse. Als alle leerlingen en begeleiders er zijn, gaan we tegelijkertijd naar binnen. Bezoekers zijn niet toegestaan, ook niet buiten het hek.

4. Voor je je kamer ingaat, vindt er een **tassencontrole** plaats.

5. Je mag niet van het terrein van het guesthouse af. Om een uur of tien ga je naar je kamer, waar je vervolgens niet meer vanaf mag tot kwart voor zeven de volgende ochtend.

6. Het is in het guesthouse niet toegestaan pizza's of andere voedingsmiddelen of dranken te bestellen en te laten bezorgen.

7. De volgende ochtend om zes uur word je gewekt. Om kwart voor zeven ga je naar de ontbijtzaal. Om zeven uur haal je je tas uit je kamer en loop je naar de auto's van de begeleiding. Om tien over zeven vertrekken we naar school. Je moet meerijden met een van de begeleiders, eigen vervoer is niet toegestaan.

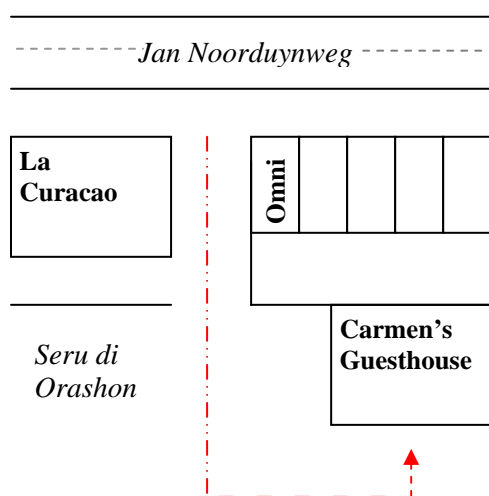
8. Gedurende de reis naar school en bij aankomst op school, mag je met helemaal niemand contact hebben. Je gaat met de groep direct naar de examenzaal en daar blijf je tot het examen begint. Naar het toilet mag je alleen onder begeleiding van een docent en ook dan mag je onderweg met niemand contact hebben.

9. Als je quarantaine bij een docent plaatsvindt, dan zorg je dat je om 8 uur 's avonds bij de docent thuis aanwezig bent. De docent zorgt voor je ontbijt en brengt je de volgende ochtend naar school. Bovenstaande punten gelden ook, voor zover van toepassing. Verdere informatie volgt op individuele basis.

ROUTE BESCHRIJVING

Guest House *La Virgen del Carmen*

Adres: Jan Noorduynweg z/n (links achter La Curacao)



kamerindeling bij de quarantaine 2009

<u>zo 17 mei</u>	<u>ma 18 mei</u>	<u>di 19 mei</u>	<u>di 26 mei</u>	<u>wo 27 mei</u>	<u>ma 1 juni</u>	<u>ma 22 juni</u>	<u>di 23 juni</u>	<u>do 25 juni</u>
kv2/ne	ne/kunst	wi-gs	du	ak	du	du-ak-gs-bv (vmbo-T)	du-gs-ak-bv (havo/vwo)	sp
Mike B. Quincy	Priscilla Eline	Rhowena Wies	Rhowena	Eline Lauraine	Victoria	?	?	?
Lauraine Victoria	Brian Jordy	Siemen Quincy	Siemen	Mike S. Nigel	Fiona			
Eline Margy	Sebastiaan Quincy	Victoria Lauraine		Richard Mike B.				
Chris David	Victoria Lauraine	Richard Mike B.		Siemen				
Tiffany Frédérique	Richard Mike B.	Mike S. Johan		Wies				
Rhowena Wies	Mike S. Johan	Bart Nigel						
Anadeijda Caroline	Bart Nigel	Kristel Christina						
Martijn Siemen	Tessa Kristel	Fiona Eline						

De quarantaine van dinsdag 26 mei vindt plaats bij mw. Atie Thuis.

De quarantaines van maandag 1 juni vinden plaats bij mw. Inez Muijs (Fiona) en mw. Margriet Azier (Victoria).

Quarantaine tussen de examens in

maandag 18 mei

Na Nederlands voor het vwo gaan de volgende leerlingen in Q in D3 tot 12.00 uur:
Rhowena en Wies

Na beeldende vorming voor het vmbo-t gaan de volgende leerlingen in Q in D3 tot 12.00 uur: *Quincy en Mike B.*

dinsdag 19 mei

Na wiskunde voor het havo gaan de volgende leerlingen in Q in B3 tot 11.30 uur:
Tessa, Kristel

woensdag 20 mei

Na wiskunde voor het vmbo-t gaan de volgende leerlingen in Q in D3 tot 11.30 uur:
Eline, Lauraine, Bart, Nigel, Victoria

Na geschiedenis voor het havo gaat *Fiona* in Q in D3 tot 11.30 uur.

woensdag 27 mei

Na economie voor het vwo gaat *Siemen* in Q in B3 tot 11.30 uur.

donderdag 28 mei

Na aardrijkskunde voor het vmbo-t gaat *Lauraine* in Q in D3 tot 11.30 uur.

Na Engels voor het vwo gaan *Siemen en Wies* in Q in D3 tot 11.30 uur.

dinsdag 2 juni

Na biologie voor het vmbo-t gaat *Victoria* in Q in D3 tot 10.30 uur.

Vmbo Hulpmiddelen voor bij het examen



Basispakket hulpmiddelen:

- pen, blauw- of zwartschrijvend, en een reservepen
- tekenpotlood
- blauw en rood kleurpotlood
- passer
- geodriehoek
- vlakgum
- lineaal met millimeterverdeling
- elektronisch rekenapparaat (geen grafische)
- Eindelijk verklarend Nederlands woordenboek óf een woordenboek van het Nederlands naar een vreemde taal

Het gebruik van Tipp-ex is niet toegestaan.

In de boeken die je meeneemt naar het examen (woordenboeken, Binas) mag niet geschreven zijn.

Vakspecifieke hulpmiddelen:

Moderne vreemde talen

- woordenboek naar en vanuit de vreemde taal (zelf meenemen)

Nask1/nask2

- Binas vmbo kgt, informatieboek voor nask1 en nask2 (op school aanwezig)

*Let op: bij biologie is géén informatieboek toegestaan,
bij aardrijkskunde is géén atlas toegestaan.*

Het is een kandidaat niet toegestaan gebruik te maken van de hulpmiddelen van een andere kandidaat.

270409

Havo-vwo Hulpmiddelen voor bij het examen



Basispakket hulpmiddelen:

- pen, blauw- of zwartschrijvend, en een reservepen
- tekenpotlood
- blauw en rood kleurpotlood
- passer
- geodriehoek
- vlakgum
- elektronische rekenmachine (geen grafische)
- lineaal met millimeterverdeling
- Eindelijk verklarend Nederlands woordenboek of een woordenboek van het Nederlands naar een vreemde taal

Het gebruik van Tipp-ex is niet toegestaan.

In de boeken die je meeneemt naar het examen (woordenboeken, Binas) mag niet geschreven zijn.

Vakspecifieke hulpmiddelen:

Moderne vreemde talen

- woordenboek naar en vanuit de vreemde taal (zelf meenemen)

Wiskunde A + B

- grafische rekenmachine
- Wisforta (alleen toegestaan voor vwo, op school aanwezig)

Natuur- en scheikunde

- grafische rekenmachine
- BINAS 5^e druk (zelf meenemen)

Biologie

- Biodata 2^e druk of BINAS 5^e druk (zelf meenemen)

Economie/ management en organisatie:

- grafische rekenmachine

Aardrijkskunde:

- Grote Bosatlas 52^e of 53^e druk (op school aanwezig)

Het is een kandidaat niet toegestaan gebruik te maken van de hulpmiddelen van een andere kandidaat.

270409

Toelichting bij het gebruik van een woordenboek

Met ingang van het centraal examen 2007 is een verklarend woordenboek Nederlands toegestaan bij alle schriftelijke centrale examens.

Hieronder volgt eerst een aantal regels, daarna een nadere toelichting:

-
- Toegestaan is een ééndelig verklarend Nederlands woordenboek. Een digitaal woordenboek is niet toegestaan.
 - In plaats van het verklarend woordenboek Nederlands is ook een woordenboek van het Nederlands naar een vreemde taal toegestaan.

toelichting: Wellicht zijn er kandidaten die niet Nederlands als thuistaal hebben, en die de voorkeur geven aan een woordenboek vanuit het Nederlands naar hun thuistaal. Ten opzichte van een verklarend woordenboek heeft zo'n woordenboek voor de kandidaat zowel voordelen als beperkingen. Beide gebruiken mag echter niet: bij alle vakken met uitzondering van de moderne vreemde talen ligt op de tafel van de kandidaat ten hoogste één woordenboek.

- Bij de centrale examens moderne vreemde talen is (al eerder) een woordenboek van en naar de andere taal toegestaan. De toelating van een verklarend woordenboek Nederlands (naast het al toegestane woordenboek naar en van de andere taal) geldt ook voor deze examens.
- Bij de onderdelen van het centraal examen waar de spelling van het Nederlands wordt beoordeeld (in het centraal examen Nederlands van alle schooltypen en leerwegen) geldt de officiële spelling van de Nederlandse taal. In 2007 worden schrijfwijzen volgens de spelling van 1995 niet fout gerekend.
- De betekenis van een vakterm, voortvloeiend uit het examenprogramma, kan in een examenvak anders zijn dan in een algemeen woordenboek. De kandidaat wordt geacht de betekenis te kennen die geldt binnen het vak, en kan zich niet beroepen op een afwijkende of meer algemene omschrijving in het woordenboek.

Toelichting algemeen

Het woordenboek is een vanzelfsprekend en natuurlijk hulpmiddel in het voortgezet onderwijs. De ervaringen bij de examens in de talen laten zien dat het woordenboek als hulpmiddel bij schriftelijke examens voor de school organiseerbaar is, en door kandidaten als ruggensteun in het algemeen als prettig wordt ervaren.

De examens zijn op grond van de invoering van het woordenboek niet aangepast. Er worden niet meer moeilijke woorden gebruikt, en waar in het verleden een te moeilijk geacht woord in een voetnoot werd verklaard, blijft die praktijk gehandhaafd.

Zoals bij alle toegestane hulpmiddelen geldt ook bij het woordenboek dat verkeerd gebruik bij het centraal examen leidt tot risico's voor de kandidaat. Wij noemen hier enkele:

Tijdgebrek

Toen in 1999 het woordenboek werd toegestaan bij de examens in de moderne vreemde talen, kwamen op een aantal scholen kandidaten in tijdnood doordat zij te veel woorden opzochten, misschien alleen voor de zekerheid. De kandidaat wordt geacht over een voldoende woordenschat te beschikken, over voldoende kennis van de vaktermen die bij het vak relevant zijn, en over een adequate strategie om met de begrensde tijd om te gaan. Het woordenboek is een adequaat middel bij een enkel woord waarbij hij twijfelt. Zoekt hij te veel woorden op (ook woorden die hij meent te kennen maar waarbij hij zekerheid zoekt), dan loopt hij het risico van tijdnood. Door vooraf bij het maken van oude examens het gebruik van het woordenboek te oefenen, kan de kandidaat ervaren hoe hij binnen de beperkte examentijd het woordenboek op de beste manier kan inzetten.

Vaktermen

Zoals bij de regels al aangegeven, zijn en blijven de "erkende" vaktermen bij het centraal examen gewoon geldig. In de regels voor beoordeling van het examenwerk zal dit expliciet worden aangegeven. "Integreren" heeft bij wiskunde vwo een andere betekenis dan in politiek en zakwoordenboek, eentonigheid heeft bij muziek een zeer specifieke betekenis. Ook tussen woordenboeken onderling kunnen de betekenissen verschillen, een lijvig woordenboek zal eerder, naast andere betekenissen, een meer vakspecifieke betekenis bevatten. Een algemene regel over de bruikbaarheid van het woordenboek kan niet worden gegeven. Maar de kandidaat moet zich ervan bewust zijn dat als de woordenboekomschrijving afwijkt van de vakterm die in het examenprogramma en in het correctievoorschrift wordt gehanteerd, een beroep op het naslagwerk om dit antwoord toch goed te laten rekenen, zinloos is. Dat geldt ook als de omschrijving in het woordenboek niet zozeer afwijkt maar ten opzichte van de vakeisen te ruim is. Ook hier kan de kandidaat door oefening met oude examens het risico van betekenisverwarring ervaren.

Antwoorden die lijken te worden weggegeven

Het kan zijn dat een kandidaat zonder enige inhoudelijke kennis het antwoord op een examenvraag weet op te maken uit de omschrijving van een begrip in het woordenboek. Dat is niet zozeer een risico als wel een voordeel voor de kandidaat. De kandidaat doet er niet verstandig aan zich op grond hiervan rijk te rekenen. Om te beginnen gaat het bij veel vragen eerder over de toepassing van het begrip dan de omschrijving ervan. Verder loopt de kandidaat de eerder genoemde risico's: tijdgebrek bij het opzoeken van te veel woorden, of het missen van een specifieke vakterm. Ook worden examenvragen soms gesteld in de vorm "wat is volgens dit artikel de betekenis van....?" Dan kan een beroep op het woordenboek in plaats van het artikel tot een ander, foutief antwoord leiden.

SLAAG-/ZAKREGELING

Let op: voorwaarde voor toelating tot het centraal schriftelijk eindexamen van een bepaald vak is het afgesloten hebben van het schoolexamen van dat betreffende vak (inclusief handelingsdelen).

De overheid geeft voor het slagen of het zakken van een kandidaat de wettelijk kaders aan. Deze regeling is hieronder opgenomen.

VMBO:

De kandidaat is geslaagd als:

- ⊙ alle eindcijfers 6 of hoger zijn, of:
- ⊙ er 1x5 is en alle overige eindcijfers 6 of hoger zijn, of:
- ⊙ er 1x4 is en alle overige eindcijfers 6 of hoger en tenminste één 7 of hoger, of:
- ⊙ er 2x5 is en alle overige eindcijfers 6 of hoger en tenminste één 7 of hoger

Daarnaast moet er voldaan zijn aan de voorwaarde dat kv1, lo en het sectorwerkstuk zijn beoordeeld als “voldoende” of “goed”.

HAVO:

De kandidaat is geslaagd als:

- ⊙ alle eindcijfers 6 of hoger zijn, of:
- ⊙ er 1x5 is behaald en alle overige eindcijfers 6 of hoger zijn, of:
- ⊙ er 1x4 is behaald en alle overige eindcijfers 6 of hoger zijn, en het gemiddelde van de eindcijfers tenminste 6,0 bedraagt, of:
- ⊙ er 2 x 5 of 1 x 5 en 1 x 4 is behaald en alle overige eindcijfers 6 of hoger zijn, en het gemiddelde van de eindcijfers tenminste 6,0 bedraagt.

Daarnaast moet er voldaan zijn aan de voorwaarde dat ckv en lo zijn beoordeeld als “voldoende” of “goed”.

VWO:

De kandidaat is geslaagd als:

- ⊙ alle eindcijfers 6 of hoger zijn, of:
- ⊙ er 1x5 of 1x4 is en alle overige eindcijfers 6 of hoger zijn, of:
- ⊙ er 2x5 of 1x5 en 1x4 is en alle overige eindcijfers 6 of hoger, en van de twee onvoldoende eindcijfers er niet meer dan één onvoldoende een vak van het profieldeel betreft.

Daarnaast moet er voldaan zijn aan de voorwaarde dat ckv1, lo1 en het profielwerkstuk zijn beoordeeld als “voldoende” of “goed”.

De kandidaat heeft recht op één herkansing of herprofilering.

030509

DEELNAME HERKANSING

Hierbij geef ik,(naam) aan

te willen deelnemen aan de herkansing voor:

- Nederlands
- Engels
- Frans
- Duits
- Spaans
- natuurkunde
- scheikunde
- biologie
- economie
- geschiedenis
- aardrijkskunde
- wiskunde
- m&o
- bv
- nask1
- nask2

Getekend:

Leerling:.....

Ouder:.....

**Inleveren uiterlijk vrijdag 19 juni om 8.00 uur
bij de examensecretaris**